FIFTH CENSUS OF CANADA, 1911.

SCHEDULE / TABLEAU No. 1. {POPULATION BY NAME, PERSONAL DESCRIPTION, ETC. / POPULATION NOM, RENSEIGNEMENTS PERSONNELS, ETC.}

CINQUIÈM… DU C…

Page 13 9901

Province Ontario — District No. 68 — S. District No. 4 — {Enumeration District / District du recenseur} No. 3 — {In / dans} — {City, town, village, township or parish. / Cité, ville, village, canton ou paroisse.}

Nominal return of living persons by / Dénombrement des vivants par — John F. Laughlen, Enumerator. / recenseur. — June 15 and 16 and 17.

NUMBERED IN THE ORDER OF VISITATION / NUMÉROTÉS DANS L'ORDRE DES VISITES		RESIDENCE AND PERSONAL DESCRIPTION. / RÉSIDENCE ET RENSEIGNEMENTS PERSONNELS								CITIZENSHIP, NATIONALITY AND RELIGION. / CITOYENNETÉ, NATIONALITÉ ET RELIGION.						PROFESSION, OCCUPATION, ETC. / PROFESSION, EMPLOI, MÉTIER, ETC.		OR MEANS OF LIVING / U MOYEN D'EXISTENCE			WAGE-EARNERS. / EMPLOYÉS.										INSURANCE HELD AT DATE. / ASSURANCE EN VIGUEUR A DATE.			EDUCATION AND LANGUAGES OF EACH PERSON FIVE YEARS OF AGE AND OVER. / INSTRUCTION ET LANGUE DE CHAQUE PERSONNE DE CINQ ANS ET PLUS.							
Dwelling House. / Maison habitée.	Family (or Institution). / Famille (ou institution).	Name of each person in family, household or institution. / Nom de chaque personne dans la famille, le ménage ou l'institution.	Place of habitation. (Country or parish, city, town or village. Ruralmunicipality and post-office (rural districts); and for municipalities of 1,000 inhabitants and over, street and house number if in a city, town or village. Or other definite location.) / Lieu de domicile. (Canton ou paroisse, cité, ville ou village. Nom de la municipalité rurale et du bureau de poste (districts ruraux); et pour les municipalités de 1,000 habitants et plus, rue et No. de la maison pour la cité, la ville ou le village. Ou autres détails.)	Sex.	Relationship to head of family or household. / Relation avec le chef de la famille ou du ménage.	Single, married, widowed or divorced. / Célibataire, marié, veuf ou divorcé.	Month of birth. / Mois de naissance.	Year of birth. / Année de naissance.	Age at last birthday. / Age au dernier anniversaire.	Country or place of birth. / Pays ou lieu de naissance. (If in Canada specify province or territory.)	Year of immigration if an immigrant. / Pour les immigrants, année de l'immigration.	Year of naturalization, if Subject or citizen. / Pour les sujets naturalisés ou citoyens naturalisés.	Racial or tribal origin. / Origine raciale ou tribale.	Nationality. / Nationalité.	Religion. / Religion.	Chief occupation or trade. / Emploi principal ou métier.	Employer, Employé, Travailleur à son compte (voir instructions).	and other chief occupation or trade. / Autre emploi principal ou métier.	Employer. / Patron.	Employés.	Working on own account. (See Instructions.) / Travaillant à son compte (voir instructions.)	State where person is employed, as in factory, shop, store, mine, logging camp, foundry, office, field, etc. / Établissement où la personne est employée, comme usine, magasin, boutique, mine, chantier, fonderie, bureau, champ, etc.	Weeks employed in 1910 at other occupations. / Nombre de semaines employées à d'autres métiers en 1910.	Weeks employed in 1910 at chief occupation. / Nombre de semaines employées au métier principal en 1910.	Earnings during the year 1910 from chief occupation. / Salaires pendant l'année 1910 du métier principal.	Hours of work per day at chief occupation. / Heures de travail par jour au métier principal.	Wages per hour for time worked at chief occupation. / Salaire par heure pour le temps employé au métier principal.	Total earnings in 1910 from other than chief occupation. / Total des salaires en 1910 d'autres métiers que le métier principal.	Days of absence from work in 1910, if any. / Jours de chômage en 1910, s'il y a lieu.	Total earnings in 1910 from chief occupation and other than chief occupation. / Total des salaires en 1910 du métier principal et d'autres métiers que le métier principal.	Date of application for insurance. / Date de la demande d'assurance.	Class of risk. / Classe de risque.	Amount insured. / Montant assuré.	Cost of insurance in one year. / Coût de l'assurance en un an.	Number of years in School. / Nombre d'années à l'école.	Can read. / Sait lire.	Can write. / Sait écrire.	Speak English. / Parle anglais.	Language commonly spoken. / Langue généralement parlée.	Date of naturalization. / Date de la naturalisation.	Where naturalized. / Lieu de la naturalisation.	Blind. / Aveugle.	Deaf-mute. / Sourd-muet.	Insane. / Aliéné.	Idiotic. / Idiot.	Tuberculosis. / Tuberculeux.	Other infirmity. / Autre infirmité.
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	35	36	37	38	39	40	41	42	43	44	45
1		" Catherine	" "	F.	Mother	W	Nov	1830	80	O			German	Canadian	Methodist	None																													
2	112	113 Daughter Archie	Lot 5 Con 9	M	Head	M	Aug	1876	34	O			German	Canadian	Lutheran	Farmer	Self	50	00	00	yes	yes	Own Farm	24	20	6		3	50														
3		" Delilah	" "	F.	Wife	M	Aug	1876	34	O			German	Canadian	Lutheran	None																											
4		" Gladys	" "	F	Daughter	S	Feb	1902	9	O			German	Canadian	Lutheran																											
5		" Sylvester	" "	M	Son	S	July	1904	6	O			German	Canadian	Lutheran																											
6		" Cecil	" "	M	Son	S	Nov	1906	4	O			German	Canadian	Lutheran																											
7		" Greta	" "	F	Daughter	S	Dec	1907	2	O			German	Canadian	Lutheran																											
8	113	114 Amable Ira	Lot 4 Con 7	M	Head	M	Sept	1843	67	O			English	Canadian	Methodist	Farmer	Self	50	00	00	yes	yes																					
9		" Janet	" "	F	Wife	M	Dec	1857	53	O			Scotch	Canadian	Methodist	none																											
10		" Laurence	" "	M	Son	S	Feb	1886	25	O			English	Canadian	Methodist	Butcher	Self	50	00	00	yes	no	no	Own Farm	30	20	72	9	3	00	9	00	1080		10	00							
11		" Eva	" "	F	Daughter	S	July	1887	23	O			English	Canadian	Methodist																											
12		" Ada	" "	F	Daughter	S	May	1890	19	O			English	Canadian	Methodist	none																											
13		" Helen	" "	F	Daughter	S	Sept	1896	14	O			English	Canadian	Methodist	none																											
14	114	115 Smith Milton	Lot 2 Con 7	M	Head	W	Dec	1866	44	O			English	Canadian	Methodist	Farmer	Self	0	00	no	no	yes																					
15		" Nora	" "	F	Wife	M	Oct	1877	33	O			German	Canadian	Methodist	None																											
16		" Lillian	" "	F	Daughter	S	Sept	1904	6	O			English	Canadian	Methodist																											
17		Johnston Florence	" "	F	Domestic	S	Dec	1893	17	O			English	Canadian	Methodist	Domestic	Private family	2	00	04	no	yes	no	Private family	52		72		12	00					8								
18	115	116 Gibb John	Lot 8 Con 7	M	Head	M	Nov	1860	50	Scotland	1880		Scotch	Canadian	Presbyterian	Stonecutter	Farming	0	00	00	no	yes	no	Andersen	40		55		7	00			2100		2	37	35						
19		" Annie	" "	F	Wife	M	Feb	1871	40	O			English	Canadian	Presbyterian	None																											
20		" Alexander	" "	M	Son	S	Aug	1896	14	O			Scotch	Canadian	Presbyterian	None																											
21		" James	" "	M	Son	S	Dec	1897	13	O			Scotch	Canadian	Presbyterian	None																											
22		" Hugh	" "	M	Son	S	Apr	1903	11	O			Scotch	Canadian	Presbyterian	None																											
23		" Olive	" "	F	Daughter	S	May	1909	2	O			Scotch	Canadian	Presbyterian																											
24	116	117 Johnston John	Lot 11 Con 7	M	Head	M	May	1853	58	O			Scotch	Canadian	Presbyterian	Farmer	Self	50	00	no	no	yes																					
25		" Martha	" "	F	Wife	M	Feb	1866	50	O			Scotch	Canadian	Presbyterian	None																											
26		Armstrong Annie B.	" "	F	Niece	S	Apr	1903	5	O			Scotch	Canadian	Presbyterian																											
27	117	118 Johnston Mason	Lot 6 Con 7	M	Head	M	Apr	1854	52	O			Scotch	Canadian	Presbyterian	Farmer	Self	0	00	no	no	no																					
28		" Emma	" "	F	Wife	M	May	1858	33	O			Irish	Canadian	Presbyterian	None																											
29	118	119 Johnston Thomas	Lot 6 Con 7	M	Head	S	July	1857	53	O			Scotch	Canadian	Presbyterian	Farmer	Self	0	00	no	no	yes																					
30		" Joseph	" "	M	Father	W	Dec	1825	85	O			Scotch	Canadian	Presbyterian	Farmer	Self	0	00	no	no	yes																					
31		Walker Mary	" "	F	Domestic	S	Nov	1865	45	Scotland	1876		Scotch	Canadian	Presbyterian	Domestic	Private family	2	00	04	no	yes	no	Private family	52		72		12	00														
32		" Blakelee	" "	F	Domestic	W	Jan	1846	65	Scotland	1907		Scotch	Canadian	Presbyterian	Domestic		2	00	04	no	yes	no		52		72		12	00														
33	119	120 Holmes Joseph	Lot 6 Con 7	M	Head	M	Sept	1871	44	O			English	Canadian	Methodist	Farmer	Self	0	00	no	no	yes																					
34		" Ida	" "	F	Wife	M	June	1875	32	O			German	Canadian	Methodist	None																											
35		" Annie M.	" "	F	Daughter	S	May	1902	8	O			English	Canadian	Methodist																											
36	120	121 Carkner Cyrus	Lot 7 Con 7	M	Head	M	Sept	1877	33	O			German	Canadian	Baptist	Farmer	Self	0	00	no	no	yes																					
37		" Elizabeth	" "	F	Wife	M	Nov	1879	31	O			Irish	Canadian	Baptist	None																											
38		" Harold	" "	M	Son	S	May	1901	10	O			German	Canadian	Baptist																											
39		" Roy	" "	M	Son	S	Apr	1906	5	O			German	Canadian	Baptist																											
40		" Bessie	" "	F	Daughter	S	Apr	1908	3	O			German	Canadian	Baptist																											
41	121	122 Bigford Samuel	Lot 3 Con 7	M	Head	M	Oct	1857	53	O			German	Canadian	Methodist	Laborer	Self	1	00	no	yes	no			52					400													
42		" Rebecca	" "	F	Wife	M	May	1857	52	O			Irish	Canadian	Methodist	None																											
43		" Sadie	" "	F	Daughter	S	June	1887	24	O			German	Canadian	Methodist	Tailoress	Self	7	00	58	no	yes	no	at Shop	52		53			300													
44		" Edith	" "	F	Daughter	S	Jan	1889	22	O			German	Canadian	Methodist	Dressmaker	Self	7	00	86	no	yes	no	At Shop	26		24			120													
45		" Beatrice	" "	F	Daughter	S	Mar	1893	18	O			German	Canadian	Methodist	None																											
46	122	123 Merkley Allan	Lot 3 Con 7	M	Head	M	May	1871	40	O			German	Canadian	Methodist	Farmer	Self	0	00	no	no	yes																					
47		" Hattie	" "	F	Wife	M	Dec	1873	37	O			Irish	Canadian	Methodist	None																											
48		" Hubert	" "	M	Son	S	Nov	1901	9	O			German	Canadian	Methodist																											
49		" Evelyn	" "	F	Daughter	S	Sept	1906	4	O			German	Canadian	Methodist																											
50		" Cecil	" "	M	Son	S	July	1909	1	O			German	Canadian	Methodist																											